

Art des Fahrzeuges	Fabrikmarke	Typ	Typenschein-Nummer
Personenwagen	RENAULT	R 1157 (16 - TL)	CH 0676 77
Hersteller	Régie Nationale des Usines RENAULT, 92109 Boulogne-Billancourt (F)		
Erkennungsmerkmale	"R 1157" auf Hersteller-Plakette sowie vor der Fahrgestell-Nr.		
Herstellerplakette	rechts, auf Kotflügelinnenseite		
Fahrgestellnummer	links, auf Boden des Kofferraumes, neben Benzintank		
Motorkennzeichen	"821 A7.." rechts, vorn auf Motorblock, oberhalb Anlasser (Plakette)		
Hauptimporteur	RENAULT (SUISSE) SA, Riedthofstrasse 124, 8105 Regensdorf		
Geprüftes Fahrzeug	R 1157 - 7 150 001	Unveränderliche Zeichen im Typencode	R 1157

Fahrgestell	2		Anzahl Räder	4
Anzahl Achsen	mechanisch			
Lenkung	mechanisch synchronisiert			
Getriebe	4		Achsantrieb	auf Vorderräder
Anzahl Gänge	hydraulisch, 2-Kreis, V-Scheiben/H-Innenbacken,		Unterdruck-Hilfe auf alle Räder	
Betriebsbremse	lastabhängiger Bremskraftregler, auf die Hinterräder		mechanisch, Innenbacken, auf die Hinterräder	
Hilfsbremse	-			
Feststellbremse	wie Hilfsbremse			
Dauerbremse	-			
2-Kreis-Kontrolle	Druckdifferenz-Schalter; Kontrollampe separat			

Motor	RENAULT	Typ	821 A7..
Marke	Reihe	Takte	4
Bauart	B	Lage	vorn
Treibstoff	Wasser	Anzahl Zylinder	4
Kühlung	77	Hub	84
Bohrung	1565	Steuer-PS	7,97
Hubraum	55 DIN	bei U/min	5000
Leistungs-PS	78	dB/A	5000
Lärm	2 = 360xø 130 (◇ 43)		380xø 140 (◇ 16)
Schalldämpfer	ECE-15		*
Abgasprüfung	ECE-10, BAV Anhang 8, Ziffer 4 = D		
Entstörung			

Karosserie	Limousine			
Anzahl Türen	4 + 1 Heckklappe	Geschw. Messer	km/h	
Sicherheitsgurten	Ae **)	Rückspiegel	innen + links	
Unterlegkeil	-	Zugvorrichtung	-	
Diebstahlsicherung	Verriegelung der Lenkung			
Anzahl Plätze	5	v	2	M - h 3
Masse	innen	RUBEN		
Länge	4240	Achsenabstand	L 2718	,R. 2650
Breite	1630	Doppelachse	v	h
Höhe	1450	Spurweite	v 1345	h 1290
Ueberhang	s	Spurweite	v	-
	v	710	h	-
	h	D'schnitt 845	l	10100
			r	9400
Abstand Lenkrad - vorderste Fahrzeugteile				

Gewichte	vorn	hinten	total
Leergewicht	560	450	1010
Nutzlast	120	230	350
Gesamtgewicht	680	680	1360
Fabrikgarantie			1410
Rollen gröÙe	155 SR 14	155 SR 14	(Varianten vgl. Bemerkungen)
Ply / bnr	- / 1,8	- / 1,9	
Tragkraft	740	780	
für V max	180	180	km/h
Garantierte Anhängelast gebremst			660
Garantierte Anhängelast ungebremst			500
Garantiertes Gesamtzuggewicht			2100
Geprüfte Anhängelast			660
Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller			148 km/h
Höchstgeschwindigkeit gemessen			- km/h
Garantierte Last auf Anhängervorrichtung			75 kg
Garantierte Dachlast			75 kg

Ausrüstung	CR	(E)			
Fernlichter	CR	(E)			
Abblendlichter	A	(E)			
Standlichter	R-S1	(E)			
Schlusslichter	R-S1	(E)			
Bremslichter	1	(E)	s	h	2a (E)
Richtungsblinker	v		s	h	I (E)
Rückstrahler	v		s	h	
Markierlichter	v		s	h	
Zusätzliche Lichter					
Kontroll-Nr.-Beleuchtung	1/ Mitte				
Scheibenwischer	2 Blatt mit/ohne Waschanlage				
Warnvorrichtungen	SEIMA TPAR 590 à 591-592-593 oder andere Modelle, siehe Homologationsblätter				

Angaben für den Fahrzeugausweis

Art des Fahrzeuges	Personenwagen		
Marke und Typ	RENAULT	R 1157	
Typenscheinnummer	CH	0676 77	
Karosserie	Limousine		
Plätze	total	5	vorn 2
Leergewicht	1010	Treibstoff	B
Nutzlast	-	Steuer-PS	7,97
Gesamtgewicht	1410	Hubraum	1565

Bemerkungen, Änderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis

- * Abgasprüfung : die ECE-15 Vignette befindet sich rechts, auf Kotflügelinnenseite.
- ** Sicherheitsgurten : Gurtverlauf und Erreichbarkeit der Bedienungsorgane geprüft gem. BAV, Art. 23, Abs. 3bis; Gurttyp Ae genügt.
- Reifenvariante : 145 SR 14 V 740 (2,0) H 760 (2,1) V-max 180 km/h
- Felgenvarianten : DUNLOP oder AMIL, Leichtmetall 4 1/2 J x 14 oder 5.00 J x 14 Spuren V 1355 mm H 1300 mm.
- §) Eintrag im Fahrzeugausweis:
 - Garantierte Last auf Anhängervorrichtung 75 kg;
 - Garantierte Dachlast 75 kg.

Ort und Datum der Prüfung

Paris-Lardy, 17.-21.05.76

Eidg. Fahrzeug-Typenprüfung